

**1** Mittente (Ragione sociale, città, stato)  
Expéditeur (nom, adresse, pays)  
**MAGNA PT S.p.a.**  
**Via dei ciclamini, 4**  
**I-70026 MODUGNO - BARI**

**INTERNATIONALER FRACHTBRIEF**  
**LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE**  
Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen  
Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)

**CMR**

**2** Destinataro (Ragione sociale, città, stato)  
Destinataire (nom, adresse, pays)  
**Renault centre Logist**  
**Puiseux**  
**3 Ruedu bois Angot**  
**F-95650**  
**Puiseux pontoi**

**16** Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)  
Transporteur (nom, adresse, pays)  
**WABERER'S**

**3** Luogo previsto per la consegna della merce  
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

**17** Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato)  
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

Ort/Lieu **IDEM**  
Land/Pays

**4** Luogo e data della presa in carico della merce  
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise  
Ort/Lieu **MODUGNO**

**18** Riserve e osservazioni del trasportatore  
Reserves et observations des transporteurs  
Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7

Land/Pays **ITALY**  
Datum/Date **21.09.2023**

**5** Documenti allegati  
Documents annexés  
Delivery note: 4050628-4050629-4050630-4050631-4050632-4050633-4050634-4050635-4050636-4050637-7303953-7303954-7303955-7303956-7303957-4050651-4050653-7304026-4050658-4050665

| 6 Contrassegni e numeri<br>DC04 | 7 Numero dei colli     | 8 Imballaggio | 9 Descrizione | C | 11 Peso lordo kg.<br>Poids brut.kg | 12 Volume m3<br>Cubage m3 |
|---------------------------------|------------------------|---------------|---------------|---|------------------------------------|---------------------------|
| 328827710R                      | 1 carton box           | 15 pcs        |               |   | <b>TOT 2.000 kg</b>                |                           |
| 305739941R                      | 11 carton boxes        | 44 pcs        |               |   |                                    |                           |
| 305730606R                      | 4 carton boxes         | 24 pcs        |               |   |                                    |                           |
| 8201088083                      | 3 carton boxes         | 1.500 pcs     |               |   |                                    |                           |
| 383433332R                      | 1 carton box           | 25 pcs        |               |   |                                    |                           |
| 349736344R                      | 1 carton box           | 20 pcs        |               |   |                                    |                           |
| 305731189R                      | 19 carton boxes        | 114 pcs       |               |   |                                    |                           |
| 8201087821                      | 4 carton boxes         | 480 pcs       |               |   |                                    |                           |
| MAM                             |                        |               |               |   |                                    |                           |
| 310321488R                      | 2 europallet 120*80    | 120 pcs       |               |   |                                    |                           |
| 310320756R                      | 1 europallet 120*80    | 60 pcs        |               |   |                                    |                           |
| 310320891R                      | 2 europallet 120*80    | 120 pcs       |               |   |                                    |                           |
| 310320892R                      | 1 europallet 120*80    | 60 pcs        |               |   |                                    |                           |
| DW05                            |                        |               |               |   |                                    |                           |
| 302054818R                      | 3 pallet 80*60         | 72 pcs        |               |   |                                    |                           |
| 216766240R                      | 4 carton boxes         | 24 pcs        |               |   |                                    |                           |
| 205947476R                      | 19 carton boxes        | 114 pcs       |               |   |                                    |                           |
| 321041926R                      | 4 carton boxes         | 200 pcs       |               |   |                                    |                           |
| 216885253R                      | 1 europallet           | 108 pcs       |               |   |                                    |                           |
| TMS                             |                        |               |               |   |                                    |                           |
| 320109538R                      | cardborad transmission | 2 pcs         |               |   |                                    |                           |

| UN-Nr.<br>Un-No. | Klasse<br>Classe | Ziffer<br>Chiffre | Buchstabe<br>Lettre | (ADR)<br>(ADR) |
|------------------|------------------|-------------------|---------------------|----------------|
|------------------|------------------|-------------------|---------------------|----------------|

**13** Istruzioni del mittente  
Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)  
**P269213601**

| 19 zu zahlen vom:<br>A payer par:      | Absender<br>L'expéditeur | Währung<br>Monnaie | Empfänger<br>Le Destinataire |
|--|--------------------------|--------------------|------------------------------|
| Fracht<br>Prx de transport             |                          |                    |                              |
| Ermäßigungen<br>Réductions             |                          |                    |                              |
| Zwischensumme<br>Solde                 |                          |                    |                              |
| Zuschläge<br>Suppléments               |                          |                    |                              |
| Nebengebühren<br>Frais accessoires     |                          |                    |                              |
| Sonstiges<br>Sonsiges                  |                          |                    |                              |
| Divers<br>Divers                       |                          |                    |                              |
| Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer |                          |                    |                              |

**14** Rückersattung / Remboursement

**15** Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement

**20** Convenzioni particolari / Conventions particulieres

Trasporto prepagato / Franco

Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : **FCA**

**21** Compilato a / Etablie à **MODUGNO** am / le **21.09.2023**

**22** **MAGNA PT S.p.a.** **VIA DEI CICLAMINI, 4**  
**I-70026 MODUGNO BARI PT S.p.a.**  
**Via dei Ciclamini, 4**  
**70026 MODUGNO (B)**  
(Firma e timbro del mittente)  
(Signature et timbre de l'expéditeur)

**23** **AAKV496**  
(Firma e timbro del trasportatore)  
(Signature et timbre du transporteur)

**24** Merce ricevuta  
Réception des marchandises  
Data  
Date  
am  
le \_\_\_\_\_  
(Firma e timbro del destinatario)  
(Signature et timbre du destinataire)

| 25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen |     |    |  | Paletten-Absender - Expéditeur des palettes |        |             |        | Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes |        |             |        |
|--|-----|----|--|---|--------|-------------|--------|--|--------|-------------|--------|
| von  | bis | km |  | Art   | Anzahl | Kein-Tausch | Tausch | Art  | Anzahl | Kein-Tausch | Tausch |
|  |     |    |  | Euro-Palette                                |        |             |        | Euro-palette                                     |        |             |        |
|  |     |    |  | Gitterbox-Palette                           |        |             |        | Gitterbox-Palette                                |        |             |        |
|  |     |    |  | Einfach-Palette                             |        |             |        | Einfach-Palette                                  |        |             |        |

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4050628

DATE: 20.09.2023 12:00:00

TELETRANSMIS

**VENDEUR OU FOURNISSEUR**

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via del Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA  
INote No.Ic.TVA: IT04886850728

**EXPEDITEUR**

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via del Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Renault Centre Logist. de Puisseux  
ZAC de la Chaussée de Puisseux  
3 Rue du Bois Angot  
F-95650 PUISEUX PONTOISE  
GLP 01

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe  
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 21.09.2023 A: 15:48  
ARRIVEE LE: 26.09.2023 A: 12:00

35883

| DESIGNATION ARTICLE<br>PAYS D'ORIGINE<br>N° COMMANDE | N° D'ARTICLE | QUANTITE<br>EXPEDIEE | UNITE | TYPE DE COLIS<br>D'UC | NBRE | NUM.D'UC<br>NUM.LOT<br>DATE DE PERP | QTE<br>PAR UC | N° DE<br>L'ORDRE | N° U.M |
|--|--------------|----------------------|-------|-----------------------|------|-------------------------------------|---------------|------------------|--------|
| BARREL CONTROL<br>CN<br>481227                       | 328827710R   | 15                   | PCE   | CAR-G-12-             | 1    | 72943256                            | 15            | 20230908         |        |

**TRANSPORTEUR**

DHL Freight GmbH  
Postfach 11 20  
74601 KÖLN  
GERMANIA

POIDS BRUT TOTAL: 8 KGM  
NOMBRE TOTAL UM: 1  
N° DE L'UNITE DE TRANSP. AAKV496  
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 481227

**LIEU DE TRANSIT**

[Redacted area]



PIANO DI CARICO N.  
P269213601

2023-09-20

|                    |                          |                            |                      |                            |
|--------------------|--------------------------|----------------------------|----------------------|----------------------------|
| Cliente<br>Renault | Destinazione<br>Puisseux | Trasportatore<br>waberer's | Targa<br>AAKV49<br>6 | Punto di carico<br>Rampa 7 |
|--------------------|--------------------------|----------------------------|----------------------|----------------------------|

| Codice Materiale   | Nr. Colli | Preparazione                        | Seltris/Quantum | Caricamento |
|--|-----------|-------------------------------------|-----------------|-------------|
| Mix Pedana<br>Groupage   | 1         | ✓                                   |                 | ✓           |
| 250R248200-001<br>MAM Reference B M5Mt<br>H5Ft K9K EU6                         | 2         | ✓                                   |                 | ✓           |
| 250R2MH400-001<br>MAM Reference B K9K<br>(PA.64) netto Kg. 20—<br>lordo kg. 22 | 1         | ✓                                   |                 | ✓           |
| 250R2MH600-001<br>MAM B M5Mt H5Ft<br>(PA.65) netto Kg. 20—<br>lordo kg. 22     | 2         | ✓                                   |                 | ✓           |
| 250R2MI200-001<br>mam  | 1         | ✓                                   |                 | ✓           |
| 2517505600KDRR<br>Doppelkupplung KIT   | 3         | ✓                                   |                 | ✓           |
| 2517604300<br>Service KIT Clutch<br>Support cpl                                | 1         | ✓                                   |                 | ✓           |
| 2510002409-012<br>7 Gear DCT Transmission                                      | 2         | ✓ <sup>DA</sup><br>FARE<br>NUMERICO | ✓<br>SANTONO    | ✓           |

2517102440

1

✓

✓

|   |    |   |   |   |
|---|----|---|---|---|
| H5Ht BJA  |    |   |   |   |
| 2500666800  | 1  |   |   |   |
| Leva di azionamento<br>frizione 2 ASS. netto kg.<br>5—lordo kg. 6 |    | ✓ |   | ✓ |
|   | 14 | 0 | 0 | 0 |

21/09/2023

**Note**

Rischedulato al 2023-09-22, probabilmente verrà nel pomeriggio del 21-09-2023. Relativamente al "Mix Pedana", potrebbero essere 2.

